



OKRESNÁ PROKURATÚRA ZVOLEN
Trhová 7, 960 19 Zvolen 1

Číslo: 2 Pv 99/24/6611-26
EEČ: 2-51-53-2026

Zvolen 14.01.2026

U Z N E S E N I E

Trestná vec: obv. **XXXXX**

Trestný čin: prečin: krádež podľa § 212 odsek 1 písmeno a Trestného zákona
prečin: neoprávnené vyrobenie a používanie platobného prostriedku,
elektronických peňazí alebo inej platobnej karty podľa § 219
odsek 1 Trestného zákona
prečin: neoprávnené vyrobenie a používanie platobného prostriedku,
elektronických peňazí alebo inej platobnej karty podľa § 219
odsek 2 Trestného zákona

Rozhodol: prokurátorka Okresnej prokuratúry Zvolen

Podľa § 215 ods. 2 písm. c) Trestného poriadku **zastavujem** trestné stíhanie
obvinenej:

XXXXX

dátum narodenia: XXXXX
rodné priezvisko: XXXXX
trvalé bydlisko: XXXXX
väzba: nie

ktorá je trestne stíhaná pre trestný čin:

- prečin: krádež podľa § 212 odsek 1 písmeno a Trestného zákona štádium: pokus
podľa § 14 odsek 1 Trestného zákona
forma trestnej súčinnosti: jeden páchatel' vo veci
- prečin: neoprávnené vyrobenie a používanie platobného prostriedku, elektronických
peňazí alebo inej platobnej karty podľa § 219 odsek 1 Trestného zákona
štádium: dokonaný trestný čin
forma trestnej súčinnosti: jeden páchatel' vo veci
- prečin: neoprávnené vyrobenie a používanie platobného prostriedku, elektronických
peňazí alebo inej platobnej karty podľa § 219 odsek 2 Trestného zákona
štádium: dokonaný trestný čin
forma trestnej súčinnosti: jeden páchatel' vo veci

na tom skutkovom základe, že:

páchateľka si nezisteným spôsobom na presne nezistenom mieste v meste XXXXX dňa 28. novembra 2017 do 15.00 hodiny zaobstarala platobnú kartu vydanú k účtu XXXXX vedenému v XXXXX, pričom s takto obstaranou platobnou kartou následne uskutočnila dňa 28. novembra 2017 z bankomatu XXXXX, akciová spoločnosť, XXXXX, XXXXX, umiestneného na XXXXX, v čase od 15.00 hodine do 15.10 hodiny, tri neoprávnené výbery hotovosti v celkovej výške 350 € a pokus o výber 600 €, dňa 28. novembra 2017 pokus o výber 100 € z bankomatu nákupného centra XXXXX XXXXX, následne uskutočnila dňa 28. novembra 2017 v čase od 15.27 hodine do 15.29 hodiny dva pokusy o platbu vo výške 269 € v záložni XXXXX a dňa 28. novembra 2017 v čase od 15.33 hodiny do 15.35 hodiny dva pokusy o platbu vo výške 45 €, pričom týmto konaním spôsobila majiteľke účtu XXXXX, XXXXX, narodenej XXXXX, trvale bytom XXXXX, XXXXX, dokonanú škodu vo výške 350 € a vo zvyšku sumy vo výške 1328 € v štádiu pokusu, pričom k realizácii platieb a výberov v tejto výške nedošlo,

lebo o skutku odovzdanom na trestné stíhanie do cudziny bolo právoplatne rozhodnuté cudzozemským súdom príslušným na konanie o trestnom čine a toto rozhodnutie možno považovať za dostačujúce.

Odôvodnenie:

Trestné stíhanie v uvedenej veci bolo začaté dňa 28. decembra 2017 uznesením vyšetrovateľa Policajného zboru Okresného riaditeľstva Policajného zboru, Odboru kriminálnej polície Zvolen, číslo ORP-881/3-VYS-ZV-2017 pre prečin neoprávneného vyrobenia a používania platobného prostriedku, elektronických peňazí alebo inej platobnej karty podľa § 219 odsek 1 Trestného zákona a prečin krádeže podľa § 212 odsek 1 Trestného zákona.

Popis skutkových okolností trestného stíhania je, že páchatelka si nezisteným spôsobom na presne nezistenom mieste v meste XXXXX dňa 28. novembra 2017 do 15.00 hodiny zaobstarala platobnú kartu vydanú k účtu XXXXX vedenému v XXXXX XXXXX, pričom s takto obstaranou platobnou kartou následne uskutočnila dňa 28. novembra 2017 z bankomatu XXXXX, akciová spoločnosť, XXXXX, XXXXX umiestneného na XXXXX, v čase od 15.00 hodine do 15.10 hodiny, tri neoprávnené výbery hotovosti v celkovej výške 350 € a pokus o výber 600 €, dňa 28. novembra 2017 pokus o výber 100 € z bankomatu nákupného centra XXXXX XXXXX, následne uskutočnila dňa 28. novembra 2017 v čase od 15.27 hodine do 15.29 hodiny dva pokusy o platbu vo výške 269 € v záložni XXXXX a dňa 28. novembra 2017 v čase od 15.33 hodiny do 15.35 hodiny dva pokusy o platbu vo výške 45 €, pričom týmto konaním spôsobila majiteľke účtu XXXXX, XXXXX, narodenej XXXXX, trvale bytom XXXXX, XXXXX, dokonanú škodu vo výške 350 € a vo zvyšku sumy vo výške 1328 € v štádiu pokusu, pričom k realizácii platieb a výberov v tejto výške nedošlo.

Uznesením vyšetrovateľa Policajného zboru Okresného riaditeľstva Policajného zboru, Odboru kriminálnej polície Zvolen, číslo ORP-881/3-VYS-ZV-2017 zo dňa 18. júla 2018 bolo podľa § 206 odsek 1 Trestného poriadku Slovenskej republiky vznesené obvinenie osobe XXXXX pre prečin neoprávneného vyrobenia

a používania platobného prostriedku, elektronických peňazí alebo inej platobnej karty podľa § 219 odsek 1 Trestného zákona v súbehu s prečinom krádeže podľa § 212 odsek 1 Trestného zákona platného a účinného k dátumu skutku.

Uznesenie o vznesení obvinenia XXXXX do dnešného dňa neprevzala, nakoľko obvinená sa nenachádza na území Slovenskej republiky. Keďže predmetné uznesenie o vznesení obvinenia do dnešného dňa nebolo doručené obvinenej, toto doposiaľ nenadobudlo právoplatnosť, a teda sa jedná o trestné stíhanie vo veci.

Úkonmi prípravného konania na území Slovenskej republiky boli preukázané nasledovné skutkové okolnosti výsluchom poškodenej XXXXX, ktorá opísala udalosti dňa, keď jej bola odcudzená peňaženka, pričom okolnosti a miesto, kde malo ku krádeži dôjsť, nevedela upresniť. Následne poškodená zistila, že prostredníctvom platobnej karty boli zrealizované tri neoprávnené výbery peňazí z jej účtu prostredníctvom bankomatu. Poškodená XXXXX v trestnom konaní uplatnila nárok na náhradu škody vo výške 350 € z titulu neoprávnených výberov finančnej hotovosti z jej účtu za pomoci platobnej karty a vo výške 30 € z titulu odcudzenia peňaženky s finančnou hotovosťou a dokladmi. Súčasťou vykonaného dokazovania bolo zabezpečenie výpisu z bankového účtu, ktorý preukazuje neoprávnené výbery z bankomatu odcudzenou platobnou kartou a tiež neoprávnené pokusy o použitie tejto platobnej karty výberom z bankomatu alebo uskutočnením platieb u obchodníka. Po ustálení miesta bankomatu, z ktorého boli realizované neoprávnené výbery, boli zabezpečené kamerové záznamy. Vyhodnotením zabezpečených kamerových záznamov bola ako osoba páchatela uvedeného skutku stotožnená osoba XXXXX.

Z dôvodu neprítomnosti XXXXX XXXXX na území Slovenskej republiky bolo trestné stíhanie uznesením vyšetrovateľa Okresného riaditeľstva Policajného zboru, Odboru kriminálnej polície Zvolen, číslo ORP-881/3-VYS-ZV-2017, dňa 17. septembra 2018 podľa § 228 odsek 2 písmeno d/ Trestného poriadku Slovenskej republiky prerušené, z dôvody potreby odovzdania trestného stíhania do cudziny.

Následne Okresný prokurátor vo Zvolene žiadosťou spisová značka 2Pv 556/17/6611 dňa 16. novembra 2018 požiadal príslušný justičný orgán Bulharskej republiky o prevzatie trestného stíhania s odvolaním sa na článok 6, článok 8 písmeno a/, b/, g/ Európskeho dohovoru odovzdávaní trestného konania dojednaného dňa 15. mája 1972 v Štrasburgu.

Príslušný orgán Bulharskej republiky o predmetnej žiadosti Okresného prokurátora vo Zvolene o prevzatie trestného stíhania rozhodol kladne a to uznesením číslo 1649/19 Krajskej prokuratúry Ruse, Bulharská republika zo dňa 16. júla 2019, ktorým rozhodol, že prijíma trestného konanie číslo 2Pv 556/19/6611 podľa popisu skutku Okresnej prokuratúry Zvolen a nariadil, aby sa v ňom pokračovalo na Krajskej prokuratúre Ruse s tým, že vyšetrovanie v tomto prípravnom konaní bude vykonávať vyšetrovateľ na odbore vyšetrovania Krajskej prokuratúry Ruse.

Dňa 26. novembra 2025 bolo cestou Generálnej prokuratúry Slovenskej republiky zaslaná Okresnej prokuratúre Zvolen správa Generálnej prokuratúry

Bulharskej republiky z 23. decembra 2024 a 9. apríla 2025 (obe doručené Generálnej prokuratúre Slovenskej republiky až dňa 21. novembra 2025) s pripojeným záznamom číslo 94 Okresného súdu v Ruse zo dňa 10. decembra 2024 obsahujúcim uzavretie dohody o vine a treste v trestnej veci číslo 777 z roku 2023, v ktorej bol predmetom konania aj skutok pôvodne vedený na Okresnej prokuratúre vo Zvolene pod spisovou značkou 2Pv 556/176611. Zo zaslaného záznamu Okresného súdu v Ruse vyplýva, že odovzdané trestné stíhanie vedené v Bulharskej republike bolo skončené rozhodnutím Okresného súdu v Ruse zo dňa 10. decembra 2024, ktoré nadobudlo právoplatnosť 10. decembra 2024. Z rozhodnutia vyplýva, že XXXXX XXXXX, (rodená XXXXX), narodená XXXXX, bola uznaná vinnou za skutok, ktorý bol predmetom trestného stíhania na Okresnej prokuratúre Zvolen pod spisovou značkou 2Pv 556/17/6611 a za ďalšiu zbiehajúcu sa trestnú činnosť, páchanú na území Slovenskej republiky, ktorú trestnú činnosť príslušné justičné orgány Bulharskej republiky v ich rozhodnutiach kvalifikovali podľa platných a účinných trestných kódexov Bulharskej republiky. Menovanej bol uložený trest odňatia slobody v trvaní 8 mesiacov nepodmienečne a súčasne jej bol uložený peňažný trest vo výške 5000 Leva (Bulharská mena).

Nakoľko bolo zistené, že o skutku trestného stíhania bolo právoplatne rozhodnuté cudzozemským justičným orgánom, bol daný dôvod na pokračovanie v trestnom stíhaní na území Slovenskej republiky, za účelom následného ukončenia trestného stíhania. Z uvedeného dôvodu prokurátor Okresnej prokuratúry Zvolen uznesením spisová značka 2 Pv 99/24/6611 dňa 14. januára 2026 rozhodol podľa § 228 odsek 5 Trestného poriadku o pokračovaní v trestnom stíhaní.

Pri začatí trestného stíhania bol skutok vyšetrovateľom Policajného zboru kvalifikovaný podľa Trestného zákona platného a účinného v čase spáchania skutku. Súčasná právne kvalifikácia sa odvíja od Trestného zákona platného a účinného po novelách k 06. augustu 2024, nakoľko táto právna kvalifikácia je priaznivejšia. Konkrétne sa jedná o prečiny krádeže podľa § 212 odsek 1 písmeno a Trestného zákona v štádiu pokusu podľa § 14 odsek 1 Trestného zákona, neoprávneného vyrobenia a používania platobného prostriedku, elektronických peňazí alebo inej platobnej karty podľa § 219 odsek 1 Trestného zákona a neoprávneného vyrobenia a používania platobného prostriedku, elektronických peňazí alebo inej platobnej karty podľa § 219 odsek 2 Trestného zákona.

Podľa § 215 odsek 2 písmeno c Trestného poriadku, prokurátor môže zastaviť trestné stíhanie, ak o skutku odovzdanom na trestné stíhanie do cudziny bolo právoplatne rozhodnuté cudzozemským súdom a toto rozhodnutie možno považovať za dostačujúce.

Nakoľko o skutku, ktorý bol predmetom žiadosti o prevzatie trestného stíhania, pôvodne evidovaný na Okresnej prokuratúre Zvolen pod spisovou značkou 2Pv 556/17/6611, bolo právoplatne rozhodnuté rozhodnutím Okresného súdu v Ruse číslo 94 zo dňa 10. decembra 2024, obsahujúcim uzavretie dohody o vine a treste v trestnej veci, v ktorej bol predmetom konania aj skutok vedený na Okresnej prokuratúre Zvolen, uvedený v žiadosti o prevzatie trestného stíhania zo dňa 16. novembra 2018 spisová značka 2Pv 556/17/6611-29, je daný dôvod na zastavenie trestného stíhania podľa § 215 odsek 2 písmeno c Trestného poriadku.

Poučenie:

Proti tomuto uzneseniu je prípustná sťažnosť, ktorú možno podať orgánu, ktorý rozhodnutie vydal, do troch pracovných dní od oznámenia uznesenia. Sťažnosť má odkladný účinok. (§ 185 a nasl. Tr. por.)

JUDr. Martina Kováčová
prokurátorka